

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING  
nr. 138/2010**

**av 10. desember 2010**

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt "avtalen", særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 123/2010 av 10. november 2010<sup>(1)</sup>.
- 2) Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 300/2008 av 11. mars 2008 om felles bestemmelser om sikkerhet i sivil luftfart og om oppheving av forordning (EF) nr. 2320/2002<sup>(2)</sup> ble innlemmet i avtalen gjennom EØS-komiteens beslutning nr. 69/2009 av 29. mai 2009<sup>(3)</sup>, med nasjonale tilpasninger.
- 3) Kommisjonsforordning (EU) nr. 185/2010 av 4. mars 2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet<sup>(4)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 4) Kommisjonsforordning (EU) nr. 358/2010 av 23. april 2010 om endring av forordning (EU) nr. 185/2010 av 4. mars 2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet<sup>(5)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 5) Forordning (EU) nr. 185/2010 opphever forordning (EF) nr. 1217/2003<sup>(6)</sup>, 1486/2003<sup>(7)</sup>, 1138/2004<sup>(8)</sup> og 820/2008<sup>(9)</sup> som er innlemmet i avtalen, men som fortsatt skal få anvendelse inntil den dato der den siste av EØS-komiteens beslutninger som innlemmes i avtalen de tiltak som er nødvendige for at

---

<sup>(1)</sup> EUT L 58 av 3.3.2011, s. 81, og EØS-tillegget til EUT nr. 12 av 3.3.2011, s. 25.

<sup>(2)</sup> EUT L 97 av 9.4.2008, s. 72.

<sup>(3)</sup> EUT L 232 av 3.9.2009, s. 25, og EØS-tillegget til EUT nr. 47 av 3.9.2009, s. 27.

<sup>(4)</sup> EUT L 55 av 5.3.2010, s. 1.

<sup>(5)</sup> EUT L 105 av 27.4.2010, s. 12.

<sup>(6)</sup> EUT L 169 av 8.7.2003, s. 44.

<sup>(7)</sup> EUT L 213 av 23.8.2003, s. 3.

<sup>(8)</sup> EUT L 221 av 22.6.2004, s. 6.

<sup>(9)</sup> EUT L 221 av 19.8.2008, s. 8.

forordning (EF) nr. 300/2008 skal få anvendelse<sup>(10)</sup>, trer i kraft, og først oppheves i avtalen med virkning fra denne dato –

BESLUTTET FØLGENDE:

### *Artikkel 1*

I avtalens vedlegg XIII gjøres følgende endringer:

1. Etter nr. 66hd (kommisjonsforordning (EU) nr. 1254/2009) skal nytt nr. 66he lyde:

”66he. **32010 R 0185:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 185/2010 av 4. mars 2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet (EUT L 55 av 5.3.2010, s. 1), som rettet ved EUT L 253 av 28.9.2010, s. 61, endret ved:

- **32010 R 0358:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 358/2010 av 23. april 2010 (EUT L 105 av 27.4.2010, s. 12).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Denne forordning får anvendelse fra den dato der den siste av EØS-komiteens beslutninger som innlemmer i avtalen de tiltak som er nødvendige for at forordning (EF) nr. 300/2008 skal få anvendelse, trer i kraft.”

2. I nr. 66i (kommisjonsforordning (EF) nr. 820/2008), 66j (kommisjonsforordning (EF) nr. 1217/2003) og 66m (kommisjonsforordning (EF) nr. 1138/2004) tilføyes følgende:

”Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Denne forordning får anvendelse fra den dato der den siste av EØS-komiteens beslutninger som innlemmer i avtalen de tiltak som er nødvendige for at forordning (EF) nr. 300/2008 skal få anvendelse, trer i kraft.”

3. I nr. 66k (kommisjonsforordning (EF) nr. 1486/2003) gjøres følgende endringer:

- i) Den nåværende tilpasningen blir tilpasning a).
- ii) Etter den nye tilpasning a) skal ny tilpasning b) lyde:

---

<sup>(10)</sup> Kommisjonsforordning (EF) nr. 272/2009 av 2. april 2009, kommisjonsforordning (EU) nr. 1254/2009 av 18. desember 2009, kommisjonsforordning (EU) nr. 18/2010 av 8. januar 2010, kommisjonsforordning (EU) nr. 72/2010 av 26. januar 2010, kommisjonsforordning (EU) nr. 185/2010 av 4. mars 2010, kommisjonsforordning (EU) nr. 297/2010 av 9. april 2010, kommisjonsforordning (EU) nr. 357/2010 av 23. april 2010, kommisjonsforordning (EU) nr. 358/2010 av 23. april 2010, kommisjonsvedtak C(2010)774 endelig av 13. april 2010 og kommisjonsvedtak C(2010)2604 endelig av 23. april 2010.

”b) Denne forordning får anvendelse fra den dato der den siste av EØS-komiteens beslutninger som innlemmer i avtalen de tiltak som er nødvendige for at forordning (EF) nr. 300/2008 skal få anvendelse, trer i kraft.”

4. Teksten i nr. 66i (kommisjonsforordning (EF) nr. 820/2008), 66j (kommisjonsforordning (EF) nr. 1217/2003), 66k (kommisjonsforordning (EF) nr. 1486/2003) og 66m (kommisjonsforordning (EF) nr. 1138/2004) oppheves med virkning fra den dato der den siste av EØS-komiteens beslutninger som innlemmer i avtalen de tiltak som er nødvendige for at forordning (EF) nr. 300/2008 skal få anvendelse, trer i kraft.

#### *Artikkel 2*

Teksten til forordning (EU) nr. 185/2010 og 358/2010 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

#### *Artikkel 3*

Denne beslutning trer i kraft 11. desember 2010, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(\*).

#### *Artikkel 4*

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 10. desember 2010.

For EØS-komiteen

***Stefán Haukur Jóhannesson***

Formann

---

(\*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.